Uitsluitend ter informatie

UCB SA – Allée de la Recherche 60, 1070 Brussels (Belgium) ("UCB")
UCB Pharma SA – Allée de la Recherche 60, 1070 Brussels (Belgium) ("UCB")
UCB Biopharma SRL – Allée de la Recherche 60, 1070 Brussels (Belgium) ("UCB")

UCB SA (Belgium)
UCB Pharma SA (Belgium)
UCB Biopharma SRL (Belgium)
ALGEMENE INKOOPVOORWAARDEN VAN UCB

1. DEFINITIES

Onder 'Goederen' wordt verstaan: de producten of materialen die de Leverancier aan UCB dient te leveren.

Onder 'Inkooporder' wordt verstaan een door UCB afgegeven schriftelijke inkooporder voor Goederen of Diensten. Door UCB elektronisch uitgegeven inkooporders hebben dezelfde geldigheid.

Onder 'Diensten' wordt verstaan: de diensten die de Leverancier voor UCB moet verrichten.

Onder 'Leverancier' wordt verstaan: de derde partij die een inkooporder aanvaardt en die Goederen aan UCB moet leveren of Diensten voor UCB moet verrichten.

2. TOEPASSELIJKHEID

Bij gebrek aan een afzonderlijke, door beide partijen ondertekende overeenkomst betreffende de aankoop en levering van de Goederen en/of de uitvoering van de Diensten, zijn deze Algemene Inkoopvoorwaarden ('Algemene Voorwaarden') en de specifieke voorwaarden zoals vermeld in de Inkooporder (samen de 'Overeenkomst') van toepassing op de aankoop door UCB van Goederen en/of Diensten van de Leverancier. In geval van tegenstrijdigheid tussen de inkooporder en een bepaling van deze Algemene Voorwaarden, prevaleert de bepaling van de inkooporder. Eventuele afwijkingen van deze algemene voorwaarden zijn opgenomen in **bijlage A (landspecifieke bepalingen van UCB)**. In geval van tegenstrijdigheid tussen deze algemene voorwaarden en de bepalingen in bijlage A, prevaleren deze laatste.

Tenzij UCB schriftelijk anders is overeengekomen, hebben deze algemene voorwaarden voorrang op en vervangen zij alle algemene voorwaarden van de Leverancier. Algemene voorwaarden van de Leverancier die zijn opgenomen in het aanbod, de offerte, de bevestiging van de inkooporder, de factuur of enig ander document, worden als nietig beschouwd.

De aanvaarding van een inkooporder door de Leverancier houdt automatisch de aanvaarding van deze algemene voorwaarden in, met uitsluiting van eventuele eigen algemene voorwaarden van de Leverancier.

3. INKOOPORDERS

UCB is niet aansprakelijk voor mondeling geplaatste bestellingen of instructies, tenzij deze schriftelijk in een Inkooporder zijn bevestigd. De Leverancier dient de Inkooporder binnen vijf (5) werkdagen aan UCB te bevestigen of af te wijzen. Indien de Leverancier dit nalaat, wordt de Inkooporder geacht door de Leverancier te zijn aanvaard.

4. LEVERINGSVOORWAARDEN

De op de Inkooporder vermelde leveringsdata voor Goederen en/of Diensten zijn van essentieel belang en dienen door de Leverancier strikt na te worden geleefd. Tenzij uitdrukkelijk anders aangegeven door UCB, zijn de in de Inkooporder vermelde leveringsdata de data waarop de Goederen moeten aankomen op de in de Inkooporder aangegeven locatie, en/of de data waarop de Leverancier de Diensten volledig heeft uitgevoerd. De eigendom van de Goederen gaat bij levering ervan over van de Leverancier op UCB.

5. ONTVANGST, AANVAARDING EN GARANTIE

Tenzij anders vermeld in de Inkooporder, vinden de ontvangst en de aanvaarding van de Goederen en/of Diensten plaats in de bedrijfsruimten van UCB.

De Leverancier dient alle Goederen zodanig te verpakken en te etiketteren dat deze tijdens het transport voldoende worden beschermd tegen bederf en materiële schade, en dient zich te houden aan de regels en voorschriften van de vervoerder. De Leverancier garandeert dat alle Goederen (met inbegrip van de verpakking ervan) worden geleverd zonder enig zichtbaar of verborgen gebrek in het ontwerp, de samenstelling, de fabricage of de prestaties, en dat zij geschikt zijn voor het doel of de doelen zoals vermeld in de Inkooporder en voor elk ander gebruik dat redelijkerwijs van dergelijke Goederen kan worden verwacht, en dat alle geleverde Goederen (met inbegrip van de verpakking ervan) voldoen aan alle gangbare veiligheidsnormen en alle toepasselijke wetten en normen ('Conforme Goederen').

De Leverancier garandeert dat alle Diensten zullen voldoen aan alle beschrijvingen en specificaties zoals vastgelegd in de Inkooporder en zullen worden geleverd volgens de hoogste normen die momenteel in de sector gelden voor soortgelijke Diensten, en dat zij bovendien in overeenstemming zullen zijn met alle gangbare beveiligingsnormen en alle toepasselijke wetten en normen ('Conforme Diensten').

Indien de Leverancier geen Conforme Goederen of Conforme Diensten levert, behoudt UCB zich het recht voor om de Goederen op kosten van de Leverancier aan de Leverancier te retourneren (in het geval van Goederen) en de Diensten te weigeren (in het geval van Diensten), alsmede te weigeren tot betaling over te gaan voor de niet-conforme Goederen en/of Diensten. Onverminderd het recht van UCB om schadevergoeding te vorderen en, naar eigen goeddunken van UCB en onverminderd eventuele andere rechten die UCB op grond van de wet of anderszins toekomen, zal de Leverancier op verzoek van UCB, op eigen kosten, de niet-conforme Goederen repareren of vervangen en/of de Diensten in overeenstemming brengen met de Overeenkomst binnen een redelijke termijn nadat UCB de Leverancier ervan in kennis

heeft gesteld dat de Goederen en/of Diensten niet-conform zijn. Indien, naar het oordeel van UCB, de Leverancier heeft nagelaten de niet-conforme Goederen en/of Diensten te corrigeren, dient de Leverancier UCB alle kosten te vergoeden die UCB in verband met de Inkooporder heeft gemaakt. Op alle gerepareerde of vervangen Goederen, of onderdelen daarvan, of opnieuw verrichte Diensten, gelden dezelfde garantievoorwaarden als hierboven uiteengezet.

De Leverancier is verantwoordelijk voor de vergoeding van, en zal UCB en haar gelieerde ondernemingen vrijwaren tegen, alle directe of indirecte schade, kosten, verliezen en overige uitgaven (met inbegrip van, maar niet beperkt tot, productaansprakelijkheid, alsmede alle directe en indirecte schade, kosten, verliezen en uitgaven die voortvloeien uit een terugroepactie) die door UCB of een van haar gelieerde ondernemingen worden geleden om redenen die toe te schrijven zijn aan de Goederen en/of Diensten van de Leverancier, met inbegrip van handelingen of nalatigheden van de Leverancier.

De Leverancier garandeert dat de verkoop, het gebruik of de verwerking in de Goederen van alle machines, apparaten en materialen die in het kader van deze overeenkomst worden geleverd – en die niet door UCB zijn ontworpen, samengesteld of vervaardigd – geen inbreuk maken op geldige octrooien, auteursrechten, bedrijfsgeheimen, handelsmerken of andere soortgelijke rechten (intellectuele en/of contractuele) van derden. De Leverancier zal UCB (en alle personen die namens UCB optreden) vrijwaren tegen, schadeloos stellen voor en verdedigen tegen alle kosten, aansprakelijkheid en schade van welke aard dan ook (met inbegrip van de kosten en uitgaven, waaronder advocatenhonoraria) die voortvloeien uit vorderingen, rechtszaken of procedures waarin een dergelijke inbreuk wordt aangevoerd.

6. FACTUREN EN BETALINGEN

Tenzij schriftelijk anders is overeengekomen, of tenzij dit door de toepasselijke wetgeving wordt beperkt, worden de geleverde Goederen en/of verrichte Diensten gefactureerd op het moment van aanvaarding door UCB, en zijn de facturen zestig (60) dagen na ontvangst van de onbetwiste factuur verschuldigd en betaalbaar.

De Leverancier dient het registratieproces voor de Supplier Lifecycle Performance (SLP) van UCB te doorlopen om als Leverancier te worden toegelaten. Tenzij de Partijen schriftelijk anders zijn overeengekomen, dient de Leverancier alle facturen via het ARIBA-netwerk in te dienen. Er kunnen kosten van ARIBA in rekening worden gebracht, afhankelijk van de wijze waarop de ARIBA-transacties worden uitgevoerd, het aantal uitgewisselde documenten en de jaaromzet. Eventuele kosten in verband met het gebruik van het ARIBA-netwerk komen echter uitsluitend voor rekening van de Leverancier en mogen niet aan UCB worden doorberekend. De richtlijnen voor facturering en alle benodigde informatie met betrekking tot het ARIBA-netwerk zijn te vinden op het UCB-leverancierssportaal (www.ucb.com/our-company/Suppliers). De Leverancier bevestigt dat hij de richtlijnen voor facturering heeft gelezen en begrepen. Indien (i) het verzenden van elektronische facturen op grond van dwingende lokale wetgeving niet is toegestaan, (ii) de lokale wetgeving het gebruik van een specifiek elektronisch factureringssysteem voorschrijft, of (iii) UCB in een SOW overeenkomt dat de Leverancier niet verplicht is het ARIBA-netwerk te gebruiken, dient de Leverancier de factuur aan UCB in te dienen overeenkomstig de factureringsrichtlijnen op het UCB-leverancierssportaal. Alle ondersteunende documenten of betalingsbewijzen moeten (i) in hetzelfde PDF-bestand als de factuur worden opgenomen of als afzonderlijk bestand (geen PDF) bij de e-mail worden gevoegd (indien van toepassing) en (ii) door de Leverancier worden bewaard in overeenstemming met de wettelijke voorschriften en in geen geval korter dan één (1) jaar na ontvangst van de betaling.

Indien UCB zich niet houdt aan de betalingsvoorwaarden in deze paragraaf, is over de periode van verzuim een boete wegens te late betaling verschuldigd tegen een jaarlijkse rentevoet (berekend op jaarbasis, zonder samengestelde rente) die door de Europese Centrale Bank wordt toegepast op haar meest recente basisherfinancieringstransacties op de eerste dag van de betreffende halfjaarperiode waarin de betaling achterstallig is geraakt, verhoogd met acht (8) procentpunten, of tegen een andere rentevoet zoals voorgeschreven door dwingend toepasselijk recht, indien deze hoger is.

7. MEDEWERKERS

De Leverancier verbindt zich ertoe uitsluitend personeel in te zetten dat over de nodige vaardigheden en deskundigheid beschikt voor de levering van de Goederen en/of de uitvoering van de Diensten. Het personeel van de Leverancier blijft te allen tijde onder de uitsluitende verantwoordelijkheid, leiding, gezag en toezicht van de Leverancier staan.

Alle medewerkers van de Leverancier die een vestiging van UCB of van haar gelieerde ondernemingen betreden in verband met de levering van de Goederen en/of de uitvoering van de Diensten, dienen zich te houden aan alle toepasselijke wetgeving, met inbegrip van milieu-, gezondheids- en veiligheidsvoorschriften, en aan alle toepasselijke richtlijnen en bedrijfsregels van UCB (waarvan een exemplaar op verzoek verkrijgbaar is). UCB behoudt zich het recht voor om personeel van de Leverancier dat zich niet aan het bovenstaande houdt, de toegang tot haar faciliteiten te weigeren.

Om elke twijfel uit te sluiten, dient de Leverancier ervoor te zorgen dat zijn onderaannemers (voor zover uitbesteding door UCB is toegestaan) de bepalingen van deze paragraaf naleven en dat zij hun personeel verplichten deze na te leven.

8. VERZEKERING

De Leverancier dient, op eigen kosten, verzekeringspolissen aan te houden die voldoende dekking bieden voor eventuele schadeclaims met betrekking tot zijn Goederen en/of Diensten, het risico van verlies of beschadiging van Goederen en eigendommen van UCB, en de aansprakelijkheid van de Leverancier die voortvloeit uit de wet of uit zijn rechtsbetrekking met UCB. Op verzoek van UCB dient de Leverancier het bewijs van een dergelijke verzekering te overleggen.

9. EIGENDOMMEN VAN UCB

Alle specificaties, informatie, materialen en andere zaken die door UCB worden geleverd, alsmede alle Goederen, informatie, materialen en andere resultaten die voortvloeien uit de Diensten, samen met alle intellectuele eigendomsrechten die

daarop rusten of daarvan zijn afgeleid, zijn en blijven het exclusieve eigendom van UCB (gezamenlijk 'Eigendommen van UCB' genoemd) en vallen onder de vertrouwelijkheidsbepalingen in deze Algemene Voorwaarden.

Al deze Eigendommen van UCB mogen uitsluitend worden gebruikt voor de uitvoering van de werkzaamheden en in overeenstemming met deze Overeenkomst, tenzij UCB schriftelijk anderszins toestemming verleent. De Leverancier mag geen Eigendommen van UCB verwijderen zonder toestemming van UCB. De Leverancier zal geen Eigendommen van UCB verkopen, verpanden of overdragen, noch toestaan dat er door derden pandrechten op deze eigendommen worden gevestigd. Deze paragraaf blijft van kracht na het verstrijken of de beëindiging van de Overeenkomst.

10. VERTROUWELIJKE INFORMATIE

De Leverancier verbindt zich ertoe en stemt ermee in dat Vertrouwelijke informatie die door of namens UCB in het kader van de Inkooporder wordt verstrekt, uitsluitend mag worden gebruikt voor de uitvoering van de Inkooporder en niet, zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van UCB, aan enige andere persoon of entiteit mag worden bekendgemaakt of verstrekt. Onder 'Vertrouwelijke informatie' wordt verstaan alle informatie die door UCB aan de Leverancier wordt verstrekt, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, gegevens en persoonsgegevens; processen, documenten, ontwerpen, plannen en specificaties; financiële, prijs- en klantgegevens; de Overeenkomst; en alle andere informatie die in het kader van de normale bedrijfsvoering als vertrouwelijk wordt beschouwd. De Leverancier dient ervoor te zorgen dat zijn onderaannemers (voor zover onderaanneming door UCB is toegestaan) die werkzaamheden uitvoeren in het kader van de Inkooporder, gebonden zijn aan geheimhoudingsverplichtingen die ten minste even strenge bescherming bieden als die in deze Algemene Voorwaarden. Deze paragraaf blijft van kracht na het verstrijken of de beëindiging van deze Overeenkomst.

11. GEGEVENSBESCHERMING

De Leverancier dient ervoor te zorgen dat elke persoon die namens hem optreedt (met inbegrip van bestuurders, leidinggevenden, werknemers, consultants, aannemers, onderaannemers en professionele adviseurs) die betrokken is bij de levering van de Diensten en/of de levering van de Goederen, naar behoren wordt geïnformeerd over de verwerking van zijn of haar persoonsgegevens door UCB (dat optreedt als verwerkingsverantwoordelijke ten aanzien van hun persoonsgegevens), door die persoon onmiddellijk de privacyverklaring te verstrekken die beschikbaar is op https://www.ucb.com/privacy-policies ('UCB-verklaring inzake gegevensbescherming voor Leveranciers'). De Leverancier dient UCB, op eerste verzoek van UCB, bewijsstukken te verstrekken waaruit blijkt dat de Leverancier de personen die namens hem optreden naar behoren op de hoogte heeft gesteld van de Verklaring inzake gegevensbescherming voor Leveranciers van UCB.

12. OVERMACHT

Geen van beide partijen is jegens de andere partij aansprakelijk voor het niet nakomen van haar verplichtingen uit hoofde van de Overeenkomst als gevolg van een storing in een installatie, fabriek of apparaat, brand, explosie, ongeval, staking, uitsluiting of enige andere gebeurtenis of oorzaak die buiten de redelijke controle van die partij valt (een 'geval van overmacht'), met dien verstande dat de getroffen partij de andere partij hiervan zo spoedig als redelijkerwijs mogelijk is en uiterlijk binnen drie (3) werkdagen na de datum van een dergelijke gebeurtenis of oorzaak in kennis stelt.

Indien een geval van overmacht langer dan dertig (30) dagen voortduurt, kan elke partij de betreffende Inkooporder opschorten of annuleren door de andere partij hiervan schriftelijk in kennis te stellen. In dat geval zal UCB de geleverde Goederen en/of de naar behoren uitgevoerde Diensten tot aan de datum van opschorting of annulering vergoeden, en zal geen van beide partijen jegens de andere partij enige verdere aansprakelijkheid hebben met betrekking tot de betreffende Inkooporder, met uitzondering van eventuele rechten en verplichtingen die vóór die opschorting of annulering zijn ontstaan.

13. GEDRAGSCODE

De Leverancier stemt ermee in zich te houden aan de beginselen van de Gedragscode van UCB, die te vinden is op:

Ethics and Business Integrity | UCB

evenals de Gedragscode voor Leveranciers van UCB, die u kunt raadplegen op:

Responsible Procurement at UCB | UCB

14. BEËINDIGING

Indien een van de partijen bij deze Overeenkomst een wezenlijke schending van de Overeenkomst begaat en deze schending niet binnen 30 dagen na schriftelijke kennisgeving van die schending op adequate wijze verhelpt (voor zover dit mogelijk is), kan de andere partij de Overeenkomst onmiddellijk beëindigen door middel van een schriftelijke kennisgeving aan de in gebreke blijvende partij.

Indien een van beide partijen wordt ontbonden of geliquideerd, een verzoek indient of tegen haar is ingediend op grond van enige faillissements- of insolventiewetgeving, een overdracht ten gunste van haar schuldeisers verricht of een curator wordt aangesteld voor al haar vermogen of een aanzienlijk deel daarvan, of een gebeurtenis ondergaat die vergelijkbaar is met een van de voorgaande gevallen in enig rechtsgebied waar haar activa zich bevinden, kan de andere partij, indien dit wettelijk is toegestaan, de Overeenkomst onmiddellijk beëindigen door middel van een schriftelijke kennisgeving.

Deze Overeenkomst kan te allen tijde door UCB naar eigen goeddunken worden beëindigd door de Leverancier dertig (30) dagen van tevoren schriftelijk in kennis te stellen. In dat geval zal UCB de kosten vergoeden voor (i) de tot de ingangsdatum van de beëindiging voltooide Diensten en geleverde Goederen, en (ii) alle gedocumenteerde, redelijke en niet-opzegbare kosten en verbintenissen die de Leverancier is aangegaan met derden in verband met de te beëindigen Diensten of de in het kader van de Inkooporder te leveren Goederen, op voorwaarde dat de Leverancier, op verzoek van UCB, aan UCB schriftelijk bewijs van de gemaakte kosten verstrekt. Om elke twijfel uit te sluiten, is UCB niet aansprakelijk voor de eigen interne kosten

van de Leverancier, gederfde verwachte winst of overheadkosten die voortvloeien uit een dergelijke beëindiging, en zal de Leverancier zich redelijkerwijs inspannen om dergelijke kosten te beperken.

15. OPDRACHT

De Leverancier mag in geen geval zijn rechten of verplichtingen uit hoofde van deze Overeenkomst aan een derde overdragen zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van UCB.

16. SCHEIDBAARHEID

Indien een bepaling van deze Algemene Voorwaarden ongeldig of niet-afdwingbaar wordt verklaard, heeft dit geen invloed op de geldigheid of afdwingbaarheid van de overige bepalingen, en worden de voorwaarden geacht te zijn gewijzigd voor zover dat nodig is om de anderszins ongeldige of niet-afdwingbare bepaling geldig en afdwingbaar te maken, en om het oorspronkelijke zakelijke doel van deze Algemene Voorwaarden zoveel mogelijk te verwezenlijken.

17. AFSTANDVERKLARING

Het uitblijven of nalaten door een van beide partijen om enig recht uit te oefenen dat ontstaat bij niet-nakoming of verzuim door de andere partij met betrekking tot een van de bepalingen van deze Overeenkomst, zal niet worden opgevat als een afstand van dat recht. De gedeeltelijke of volledige betaling van facturen laat alle andere rechten of rechtsmiddelen van UCB op grond van de toepasselijke wetgeving of deze Overeenkomst onverlet.

18. AFSTAND VAN VORDERINGEN

Voor zover wettelijk toegestaan, stemt de Leverancier ermee in geen vorderingen, rechtszaken of eisen in te stellen tegen de bestuurders, leidinggevenden, werknemers, vertegenwoordigers, adviseurs, aannemers of onderaannemers van UCB.

19. TOEPASSELIJK RECHT EN BEVOEGDE RECHTER

Het toepasselijke recht en de bevoegde rechtbank voor elk geschil of elke vordering die voortvloeit uit of verband houdt met

deze Overeenkomst, zijn afhankelijk van de plaats waar de kwestie zich voordoet, en wel als volgt:

Binnen België: Op deze Overeenkomst, alsmede op elk geschil of elke vordering die daaruit voortvloeit of daarmee verband houdt, is het Belgische recht van toepassing en deze zullen worden uitgelegd in overeenstemming met het Belgische recht, zonder dat de Belgische collisieregels daarbij in aanmerking worden genomen. Indien een geschil niet in der minne kan worden opgelost, zal het uitsluitend worden voorgelegd aan de rechtbanken van Brussel, België.

Binnen de VS: Deze Overeenkomst, alsmede alle geschillen of vorderingen die daaruit voortvloeien of daarmee verband houden, vallen onder het recht van Georgia (VS) en worden in overeenstemming daarmee uitgelegd, zonder dat de collisieregels van dat recht in aanmerking worden genomen. Indien een geschil niet in der minne kan worden opgelost, zal het uitsluitend worden voorgelegd aan de rechtbanken van Cobb County, Georgia (VS).

Binnen het Verenigd Koninkrijk (VK). Deze Overeenkomst, alsmede alle geschillen of vorderingen die daaruit voortvloeien of daarmee verband houden, en alle niet-contractuele verplichtingen die daaruit voortvloeien of daarmee verband houden, worden beheerst door en geïnterpreteerd in overeenstemming met het Engelse recht, zonder dat de collisieregels daarvan van toepassing zijn. Indien een geschil niet in der minne kan worden beslecht, zal het uitsluitend worden voorgelegd aan de rechtbanken van de plaats waar UCB zijn statutaire zetel in het Verenigd Koninkrijk heeft.

Buiten België, de VS en het VK: Deze Overeenkomst, alsmede elk geschil of elke vordering die daaruit voortvloeit of daarmee verband houdt, wordt beheerst door en geïnterpreteerd in overeenstemming met het recht van het land waar de maatschappelijke zetel van UCB is gevestigd die de Inkooporder heeft uitgegeven, zonder rekening te houden met de collisieregels van dat land, en de rechtbanken van de plaats waar de maatschappelijke zetel van UCB in dat rechtsgebied is gevestigd, zijn bevoegd.